

# Missione Cattolica Italiana Allschwil-Leimental

Maria Angela Kreienbühl



*Strade vuote nelle nostre città.*

## Resto a casa: che faccio?

Per molti, questo tempo in cui ci è richiesto di rimanere a casa significa doversi riorganizzare le giornate.

Parlando (per telefono, oppure con la mascherina e a debita distanza) con varie persone ho raccolto le loro esperienze e i loro diversi modi di impiegare il tempo.

Per esempio, ci sono molte persone a cui piace dedicarsi alle pulizie domestiche, che ne approfittano per tirare la casa a lucido e mettere tutto in ordine.

Chi ha le «mani d'oro» sta usando il suo tempo per sferruzzare, cucire, ricamare e creare colorati cardigan, scarpe e mascherine da indossare, oppure pizzi, merletti e altri oggetti decorativi per adornare la casa, l'albero di Natale e il presepe. Oppure con il martello, il cacciavite, la sega e la «miracolosa» colla a caldo si dedicano al bricolage, o, perché no, a riparare finalmente le piccole cose che non funzionano, trascurate da anni «perché non c'è mai tempo».

I fortunati che hanno un giardino vi passano più ore. Se il tempo (meteorologico) lo consente, s'intende. Altrimenti, anche le piante da interni richiedono la cura paziente di tutti coloro che hanno il pollice verde.

Qualcuno ancora dedica più tempo alla cucina, ed ha recuperato le ricette di famiglia con i «segreti» delle nonne. Pasta fatta a mano, arrostiti elaborati e contorni di verdure, torte e biscotti per la gioia di figli, mariti, mogli e nipoti.

Molti dedicano più tempo ad ascoltare musica, a leggere un libro, a telefonare ai parenti e agli amici lontani.

Molti pregano.

Ciascuno si organizza secondo le proprie inclinazioni o i talenti di cui è dotato, facendo «di necessità, virtù», come dice il proverbio.

Tutti mi hanno detto che l'importante è avere un progetto, un programma, e non rendere vane le giornate. Anche per l'Avvento che inizia in questi giorni.

## AGENDA

### Domenica 29 novembre I Avvento

11.00 S. Messa, Ss. Pietro e Paolo

### Mercoledì 2 dicembre

14.30 Rosario, S. Teresa

### Domenica 6 dicembre II Avvento

11.00 S. Messa, S. Teresa

### Martedì 8 dicembre

### Immacolata Concezione di Maria

10.00 S. Messa, S. Pio X (Basilea)

18.30 S. Messa, S. Pio X (Basilea)

### Mercoledì 9 dicembre

14.30 Rosario, S. Teresa

### Tutti i giorni feriali

18.30 S. Messa, S. Pio X (Basilea)

### Tutti i sabati

18.30 S. Messa, S. Pio X (Basilea)

## AVVISI

**Per partecipare alla S. Messa italiana**  
È necessario prenotarsi, al nr. 079 682 31 76, fino ad esaurimento dei posti.

### Contatti

Per richieste o colloqui, rivolgersi ai missionari e alla segreteria al nr. 061 272 07 09.

### Donazioni per la solidarietà

Ccp 41-584561-9. Grazie!

### Missione e Segreteria

P. Valerio Farronato, Parroco  
P. Giuseppe Ghilardi, missionario  
Maria Angela Kreienbühl-Baldacci, segretaria e collaboratrice pastorale  
Rümelinbachweg 14, 4054 Basel  
Tel. 061 272 07 09  
Tel. 079 682 31 76  
mci.segreteria@bluewin.ch  
www.mci-allschwil.ch

**Orario di Missione e di Segreteria dal martedì al venerdì:**  
ore 9.00-12.00 e ore 15.00-18.00

## PASTORALRAUM LEIMENTAL

# Pastoralraum Leimental

Fotos: ZVG



## MITTEILUNGEN

### Verstärkung für die Wegbegleitung Leimental

Sieben Frauen und ein Mann haben den Einführungskurs für neue Wegbegleiter/innen besucht und am 7. November abgeschlossen. Sie wurden von der Kontaktstellenleiterin Gabriela Bröcker und Denise Fankhauser, Sozialarbeiterin der reformierten Kirchgemeinde Oberwil-Therwil-Ettingen, in ihre freiwillige Tätigkeit, der Begleitung von Menschen in schwierigen Lebenssituationen, eingeführt. Selbstverständlich werden die Wegbegleiter/innen auch nach Abschluss des Kurses nicht auf sich selbst gestellt sein. Sie haben jederzeit die Möglichkeit zum Kontakt mit der Stellenleiterin und erhalten regelmässig Supervision und Fortbildung. Wir freuen uns, dass dieser Kurs trotz momentan erschwerten Bedingungen durchgeführt werden konnte. Wir wünschen den Teilnehmenden Freude und Erfüllung in ihrer neuen Tätigkeit.

*Gabriela Bröcker und Denise Fankhauser*

### Arc en Ciel – Konzert des Sinfonieorchesters Basel

Samstag, 28. November, 19.30 Uhr im Pfarreiheim Oberwil  
Erleben Sie die Mitglieder des Sinfonieorchesters Basel aus nächster Nähe! Die Arc-en-ciel-Konzerte finden in verschiedenen Kulturstätten im Baselbiet statt und schaffen Verbindungen zwischen Publikum und Orchester. Es werden Werke von Béla Bartók und Ernő Dohnányi gespielt. Die Mitwirkenden sind: Aron Chiesa, Klarinette, Eda Paçaci, Horn, Mátyás Bartha, Violine, Dominik Ostertag, Viola, Judith Gerster, Vio-

loncello, und Imola Bartha, Klavier. Da nur 50 Personen das Konzert besuchen dürfen, empfehlen wir frühzeitig zu erscheinen. Es gilt Maskenpflicht. Eintritt frei, Kollekte!



### Musik zu Hl. Kreuz

Am Sonntag, den 29. November, lädt die Musik zu Hl. Kreuz um 17 Uhr zu einem Adventskonzert ein. Der Lausanner Organist Adrien Pièce spielt Werke von Johann Sebastian Bach und weiteren Komponisten aus Norddeutschland. Sein Spiel wird via Video-Übertragung im Kirchenschiff zu sehen sein. Eine Voranmeldung ist erforderlich: musikzuheiligkreuz@gmail.com oder Telefon 076 201 03 14.

### Pastoralraum Leimental

Elke Kreiselmeyer,  
Pastoralraumleiterin  
elke.kreiselmeyer@rkk-therwil.ch  
Roger Schmidlin, Leitender Priester  
Rita Kümmerli,  
Pastoralraumsekretärin  
Tel. 061 721 11 66  
sekretariat@rkk-therwil.ch

## Binningen-Bottmingen

### Anders als gedacht



Pfarrrei

einem Stall auf die Welt zu bringen. Die Arbeitspläne der Hirten wurden durchkreuzt in dieser Nacht, als ihnen die Engel begegneten. Anders als gedacht, sind sie plötzlich mitten drin in der Menschwerdung Gottes, der draussen zu Hause ist, jenseits ihrer Vorstellung und ihrer Erwartungen. «Anders als gedacht» möchten wir Sie in diesem Jahr zur Feier des Advents und zum Weihnachtsfest einladen. Natürlich werden wir Gottesdienste mit kleinen Gruppen in der Kirche feiern können. Wir werden aber auch mit der Botschaft draussen unterwegs sein. Den ganzen Advent steht ein Tannenbaum vor der Kirche mit Kugeln, gefüllt mit einem Wunsch oder «Take Away-Segen» für Sie. An jedem Adventssonntag wird auf dem Platz zwischen Kirche und Kirchengemeindezentrum um 16.30 Uhr ein Adventsfenster eröffnet mit Musik und einem Impuls. Am 24. Dezember ist die «Krippe unterwegs» in Binningen und Bottmingen, und es gibt an drei Orten draussen kleine Weihnachtsandachten (ca. 20 Minuten) für Jung und Alt, mit Musik, der Weihnachtsbotschaft und einem Segen.

Wir freuen uns auf diese andere Art mit Ihnen zu feiern. Vielleicht werden wir gemeinsam dem ganz anderen Gott begegnen, der draussen zu Hause ist.

*Ingrid Schell und Annette Jäggi*

Die Advents- und Weihnachtszeit wird in diesem Jahr ganz anders sein. Nur sehr sparsam können wir Beziehungen pflegen und miteinander Advent und Weihnachten feiern. Doch vielleicht sind wir mit dem «Anders als gedacht» mitten drin in der Weihnachtsgeschichte. Die Menschen, die sich auf Gott einlassen, erfahren immer wieder, dass alles anders läuft, wie sie es sich gedacht haben. Josef hat sich seine Familiengründung sicher ganz anders vorgestellt. Maria hätte sich im Traum nicht gedacht ein uneheliches Kind in

Die Roratefeiern sind in diesem Jahr jeweils dienstags um 7.00 Uhr (am 1. und am 15. Dezember), aber sie können leider nur ohne Zmorge stattfinden. In der kalten Jahreszeit werden wir während der Dauer der Gottesdienste die Eingangstüren nicht mehr offen sondern geschlossen halten. Dafür werden die Kirchenfenster schräg geöffnet, damit immer eine kleine Luftzirkulation herrscht. Das ist uns empfohlen worden, um möglichen Covid-19-Infektionen etwas mehr vorbeugen zu können. Aus diesem Grund bitten wir Sie, sich in der kommenden Winterzeit für den Kirchenbesuch wärmer anzukleiden. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

*Carsten Gross*

### Erstkommunion 2021

Aufgrund der gegenwärtigen Situation (Covid 19) pausiert der Erstkommunionkurs. Bis Weihnachten senden wir den Kindern eine Erstkommunionmappe und eine Musik-CD zu. Die Kinder sind eingeladen, sich mit der Erstkommunion bereits zu Hause zu beschäftigen. Die Erstkommunionvorbereitung wird in der Karwoche als Ganztagesprogramm für die Kinder stattfinden. 30. März bis 1. April 2021, zwischen 9 bis 16.30 Uhr.

Infos unter [a.jaeggi@rkk-bibo.ch](mailto:a.jaeggi@rkk-bibo.ch).

### Adventszeit

Am 29. November, 6., 13., 12. und 20. Dezember wird ein Adventsfenster im Kirchengemeindezentrum eröffnet. Die Katechetinnen haben es gestaltet mit Szenen aus der Weihnachtsgeschichte. Eine gemütliche Stimmung (mit Musik und einem Impuls um 16.30 Uhr) lädt zum Verweilen und Betrachten ein. An jedem Sonntag wird zwischen 16.30 und 18 Uhr jemand vom Seelsorgeteam beim Adventsfenster sein. In der Adventszeit laden wir ein, ein Fenster in der Wohnung zu dekorieren. Gerne können Sie Ihr Adventsfenster fotografieren und uns ein Bild per E-Mail zuschicken. Nach Möglichkeit drucken wir dann Weihnachtskarten oder gestalten mit den Einsendungen im Kirchengemeindezentrum ein buntes Fenster. Des Weiteren wird ein Weihnachtsbaum mit Segenswünschen auf unserem Kirchplatz stehen. Weihnachtskugeln sind mit Segenssprüchen gefüllt und dürfen vom Baum und mit nach Hause genommen werden. Überdies stehen Kugeln bereit, die darauf warten, mit Wünschen und Segenssprüchen gefüllt zu werden. Wir freuen uns, wenn wir Segen empfangen und

weitergeben dürfen. Am Heiligen Abend kann das Krippenspiel nicht wie gewohnt stattfinden. Ingrid Schell und Annette Jäggi werden mit der «Krippe unterwegs» verschiedene Orte in Binningen aufsuchen und die Weihnachtsgeschichte verkünden. Bitte achten Sie auf die Aushänge oder die Veröffentlichungen im «Kirche heute».

### AGENDA

#### Samstag, 28. November

17.45 Gottesdienst mit Kommunionfeier in Bottmingen (I. Schell), mit Musik für Klavier und Cello

#### Sonntag, 29. November

##### 1. Adventssonntag

10.30 Gottesdienst mit Kommunionfeier (I. Schell), Musik für Orgel und Traversflöte  
JZ für Gottlieb Weber

##### Dienstag, 1. Dezember

7.00 Rorategottesdienst – ohne Zmorge (I. Schell)

##### Samstag, 5. Dezember

17.45 Eucharistiefeier in Bottmingen (W. Meier/C. Gross), mit Musik rund um den Choral «Wachet auf, ruft uns die Stimme»

##### Sonntag, 6. Dezember

##### 2. Adventssonntag

10.30 Eucharistiefeier (W. Meier/C. Gross) mit Musik rund um den Choral «Wachet auf, ruft uns die Stimme»  
JZ für Cécile Casagrande

##### Dienstag, 8. Dezember

##### Hochfest Mariä Empfängnis

9.15 Eucharistiefeier (W. Meier)

### MITTEILUNGEN

#### Kollekte

28./29. November: Wohnheim am Birsig Bottmingen

5./6. Dezember: Universität Freiburg

#### Adventskonzert

Am Sonntag, den 29. November, lädt die Musik zu Hl. Kreuz um 17.00 Uhr zu einem Adventskonzert ein. Der Lausanner Organisten Adrien Pièce spielt Werke von Johann Sebastian Bach und weiteren Komponisten aus Norddeutschland. Sein Spiel wird via Videoübertragung im Kirchenschiff zu sehen sein. Der Eintritt ist frei, eine Kollekte wird am Ausgang erhoben.

Eine Voranmeldung ist erforderlich: [musikzuheiligkreuz@gmail.com](mailto:musikzuheiligkreuz@gmail.com) oder Telefon 076 201 03 14. Für Angaben zu unserem Corona-Schutzkonzept konsultieren Sie bitte unsere Homepage [www.musik-zu-heilig-kreuz.ch](http://www.musik-zu-heilig-kreuz.ch).

#### Einladung: «Gottes Klang in mir»

Im Rahmen der Woche «Stille in Basel» laden auch wir am 8. Dezember von

18.00 bis 19.00 Uhr im Saal zu einem Abend ein. Mit Klängen und Schwingungen von therapeutischen Klangschalen und einer Fantasiereise führt sie die Referentin in meditative Ruhe. Sie können den Tag loslassen, entspannen und finden zu sich selbst (siehe ausliegender Flyer).

Referentin: Ruth Albiez, Peter-Hess-Klangmassagenpraktikerin. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, melden Sie sich bitte mit Namen, Telefon und E-Mail-Adresse bis Montag, 7. Dezember, 12 Uhr an bei [i.schell@rkk-bibo.ch](mailto:i.schell@rkk-bibo.ch) oder übers Pfarramt, Telefon 061 425 90 00. Sie erhalten dann eine Teilnahmebestätigung. *Ingrid Schell*

#### Gottesdienste und frische Luft

In der Advents- und Weihnachtszeit werden wir hoffentlich weiterhin Gottesdienste miteinander feiern können. Im Advents- und Weihnachtsbrief, den Sie dieser Tage per Post erhalten, finden Sie die geplanten Anlässe aufgelistet.

#### Pfarrrei Heilig Kreuz

#### Pfarramt/Sekretariat

Margarethenstrasse 32

4102 Binningen

Tel. 061 425 90 00

Mo-Fr 8.00–11.30 und 13.30–16.30

Während den Schulferien:

Mo-Fr 8.00–11.30

[info@rkk-bibo.ch](mailto:info@rkk-bibo.ch), [www.rkk-bibo.ch](http://www.rkk-bibo.ch)

#### Seelsorgeteam

Diakon Carsten Gross, Gemeindeleiter

Heinz Warnebold, leitender Priester

Ingrid Schell, Theologin

Annette Jäggi, Theologin

Elke Kreiselmeyer, Theologin

Anouk Battefeld, Jugendarbeiterin

Winona Francis, Jugendarbeiterin

#### Sozialdienst

Andrea Wittwer Keller

[a.wittwer@rkk-bibo.ch](mailto:a.wittwer@rkk-bibo.ch)

Martin Böhnel

[sozialarbeit@rkk-bibo.ch](mailto:sozialarbeit@rkk-bibo.ch)

Tel. 061 425 90 01

# Oberwil

C. Engeler



## Adventsfenster

Nach den Abendgottesdiensten am Samstag sind auch dieses Jahr alle herzlich eingeladen das Adventsfenster beim Pfarreiheim zu bewundern. Musik wird erklingen und uns alle zum Mitsingen einladen. Die Kerzen am Adventskranz haben je einen Namen und eine besondere Bedeutung: Frieden, Liebe, Glaube und Hoffnung. Zu diesen Themen haben Schülerinnen und Schüler aus der Unter- und Mittelstufe die Adventsfenster gestaltet und laden herzlich zum Verweilen ein.

*Carmela Engeler,*

*Rosmarie Späti und Ferdinand Müller*

## MITTEILUNGEN

### Voreucharistischer Gottesdienst

Die Erstkommunikanten erwarten wir am Samstag, 28. November, um 10.00 Uhr (1. Gruppe) oder 11.00 Uhr (2. Gruppe) im Pfarreiheim.

### Arc en Ciel – Konzert des Sinfonieorchesters Basel

Samstag, 28. Nov., 19.30 Uhr im Pfarreiheim Oberwil. Erleben Sie die Mitglieder des Sinfonieorchesters Basel als besondere Verbindungen zwischen Publikum und Orchester. Es werden Werke von Béla Bartók und Ernő Dohnányi gespielt. Die Mitwirkenden sind: Aron Chiesa, Klarinette, Eda Paçaci, Horn, Mátyás Bartha, Violine, Dominik Ostertag, Viola, Judith Gerster, Violoncello, und Imola Bartha, Klavier. Da höchstens 50 Personen das Konzert besuchen dürfen, empfehlen wir frühzeitig zu erscheinen. Es gilt Maskenpflicht. Eintritt frei, Kollekte!

### Neue Ministranten

Am 1. Adventssonntag werden drei neue Ministranten/innen im Gottesdienst um 11.00 Uhr feierlich aufgenommen: Giulia Bergamaschi, Elisa La Motta und Tobias La Motta. Wir wünschen ihnen viel Freude und Gottes Segen für den wertvollen Dienst am Altar.

### Digitaler Adventskalender

Ab dem 1. Dezember jeden Tag auf unserer Homepage: [www.rkk-oberwil.ch](http://www.rkk-oberwil.ch). Gerade in diesem aussergewöhnlichen Advent sind wir eingeladen, uns mit guten Gedanken auf das Weihnachtsfest einzustimmen. Verschiedene Menschen aus dem Pfarreirat, dem Kirchenrat und dem Seelsorgeteam haben bei diesem Adventskalender mit Bildern und Ideen mitgeholfen. Vielen herzlichen Dank!

### Roratefeier

Die erste Roratefeier wird der Frauen-

verein mitgestalten. Sie findet am Dienstag, 1. Dezember, um 6.00 Uhr in der Kirche statt. Das anschliessende Morgenessen findet nicht statt.

### Adventsandacht des katholischen Frauenvereins

So vieles musste in diesem Jahr abgesagt werden – und so freuen wir uns sehr, Sie zur Adventsandacht am Mittwoch, 2. Dezember, um 19.00 Uhr in die Kirche einzuladen – zum Thema: Engel bringen das Licht. Es gilt das normale Schutzkonzept in der Kirche.

Eine Voranmeldung ist nötig bei Heidi Wagner-Seiler, Tel. 061 721 78 59, oder Natel 079 328 44 43.

*Kath. Frauenverein Oberwil*

### Santiglausbesuch

Blauring und Pfadi bieten auch in diesem Jahr Santiglausbesuche unter strikten Coronavorschriften an. Wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen! Wichtigstes in Kürze:

Wann: 5. Dezember, 17.30 Uhr

6. Dezember, 18.00 Uhr

Wie: Anmeldung erfolgt wie folgt:

1. Wunsch-Datum und Zeit des Besuchs angeben und via E-Mail an [santiglaus2020@blauring-oberwil.ch](mailto:santiglaus2020@blauring-oberwil.ch) senden

2. Zugesandter Fragebogen ausgefüllt zurückschicken.

3. Bestätigung des Datums und der Uhrzeit abwarten.

### Orgelkonzerte in der Adventszeit

An den drei Sonntagen vor Weihnachten werden um 10.25 und 12 Uhr im direkten Anschluss an die Gottesdienste kurze Konzerte stattfinden (Eintritt frei, Kollekte).

te). Am 6. Dezember spiele ich ein Programm von Barockarien mit dem Tenor Jacob Lawrence. In diesen schwierigen Zeiten freue ich mich besonders, dass diese musikalischen Meditationen stattfinden können. Sie werden Zeit zum Innehalten, Aufatmen und Geniessen anbieten. Auf Ihr Kommen freue ich mich. Es ist eine gute Chance, freischaffende Musiker zu unterstützen, in einer Zeit, in der die meisten Konzerte abgesagt werden müssen. *Freddie James, Hauptorganist*

### Morgengebet in der Kirche

Am Mittwoch, 9. Dezember, von 6.15 bis 6.45 Uhr.

### Taufelternabend

Am Donnerstag, 10. Dezember, um 20.00 Uhr im Härighaus.

### Anbetungsstunde

Freitag, 11. Dez., 19.15 Uhr in der Kirche.

### Zopfaktion Blauring Oberwil

Das Leitungsteam des Blaurings Oberwil hat am letzten Samstag im Oktober 60 kg Zöpfe gebacken, welche am Sonntagmorgen um 6.00 Uhr bei den Häusern verteilt werden konnten. Wir möchten an dieser Stelle ein grosses Dankeschön aussprechen für die Familien und Personen, welche uns unterstützt haben, indem sie einen Zopf bestellt haben! Bis bald! *Blauring Oberwil, Peace und Blüemli*

### Sonntagstisch, 13. Dezember

Es gibt ein feines Weihnachtsessen. Nur mit Anmeldung, Telefon 061 402 09 39.

### Durch den Tod aus unserer Mitte genommen wurde

Franz Xaver Kaufmann-Bösch, 1933, Langedasse 30.

Der Herr schenkt ihm das Leben neu!

### Opfer

Kirchenbauhilfe Fr. 435.90

Elisabethenopfer Fr. 562.70

29.11.: Universität Freiburg

6.12.: Vinzenzverein

*Pfarrei St. Peter und Paul*  
[www.rkk-oberwil.ch](http://www.rkk-oberwil.ch)

### Seelsorgeteam

*Bernhard Engeler, Gemeindeleiter*

Tel. 079 543 28 39

*Heinz Warnebold, Leitender Priester*

Tel. 079 322 39 32

*Carmela Engeler-La Licata, Katechetin*

Tel. 079 473 47 79

*Ferdinand Müller*

*Jugendarbeiter/Jugendseelsorger*

Tel. 076 560 33 38

### Sekretariat, Bielstrasse 1

*Annelies Enz, Tel. 061 401 34 12*

*pfarramt@rkk-oberwil.ch*

*Pfarreiheim, Kummelenstrasse 3*

*Stephan Späti, Tel. 061 401 22 16*

## AGENDA

### 1. Adventssonntag

#### Samstag, 28. November

10.00 oder 11.00 Voreucharistischer Gottesdienst für die Erstkommunikanten

18.15 Messfeier, anschliessend Singen beim Adventsfenster

#### Sonntag, 29. November

9.30 Messfeier

10.25 Orgelkonzert

11.00 Familiengottesdienst und Aufnahme der neuen Ministranten mit Liveübertragung

12.00 Orgelkonzert

17.00 Misa en español

#### Dienstag, 1. Dezember

6.00 Rorategottesdienst

Mitgestaltung: Frauenverein

9.15 Messfeier für die Frauen

#### Donnerstag, 3. Dezember

9.15 Kommunionfeier

9.45 Rosenkranzgebet

#### Freitag, 4. Dezember

14.00 Anbetungsstunde

18.30 Dreissigster: Franz Xaver Kaufmann-Bösch. JM für Albert und Marie Ryf-Seiler, Paul Ryf, Albert und Hedy Ryf-Bricker, Joseph Ryf-Sandmeier, Alice und Hermann Warnebold-Ryf, Walter und Marie Laederach-Ryf, Clara Warnebold-Ryf, Marcel Laederach, Hanspeter Ryf  
Messe für Manfred Pauen

#### 2. Adventssonntag

#### Samstag, 5. Dezember

18.15 Messfeier mit anschliessendem Singen beim Adventsfenster

#### Sonntag, 6. Dezember

9.30 Messfeier

10.25 Meditatives Orgelkonzert

11.00 Messfeier mit Liveübertragung

12.00 Meditatives Orgelkonzert

17.00 Misa en español

#### Dienstag, 8. Dezember

#### Mariä Erwählung

6.00 Rorategottesdienst, Gestaltung: Ferdinand Müller

9.15 Messfeier für die Frauen  
JZM für Pierre Roos-Bauer

#### Mittwoch, 9. Dezember

6.15 Morgengebet

#### Donnerstag, 10. Dezember

9.15 Kommunionfeier

9.45 Rosenkranzgebet

#### Freitag, 11. Dezember

14.00 Anbetungsstunde

18.30 JZM für Adolf und Elsa Thürkauf-Frey

Messe für Jakob und Marguerite Brühlmann-Plomb; Manfred Pauen

19.15 Anbetung für junge Erwachsene

## Therwil/Biel-Benken



Philippe Moosbrugger

### «Lichterfunken» – ein Podcast-Adventskalender

Am Montag, den 30. November, um 17 Uhr startet auf unserer Homepage der Podcast-Adventskalender «Lichterfunken», den wir für Sie gestaltet haben. Jeden Abend bis zum 23. Dezember können Sie dort einen Gedanken hören, eine Geschichte oder Musik, die hoffentlich zu Lichterfunken für uns alle werden in dieser besonderen Adventszeit.

Im Advent können Sie täglich ab 17 Uhr ein neues Türchen auf unserer Homepage öffnen. Das Organisationsteam wünscht Ihnen allen eine gute und gesegnete Zeit.

*Ralf und Elke Kreiselmeyer, Jutta Achhammer, Philippe Moosbrugger, Gabriela Bröcker, Anouk Battefeld, Esther Rosenthaler, Silvia Sahli, Walli Schaad, Miriam Scholz und Rita Kümmerli*

### AGENDA

#### Samstag, 28. November Biel-Benken

17.00 Familiengottesdienst zur Eröffnung der Erstkommunion mit Eucharistiefeier (siehe «Mitteilungen»)

#### Sonntag, 29. November 1. Adventssonntag Therwil

10.00 Familiengottesdienst zur Eröffnung der Erstkommunion mit Eucharistiefeier (siehe «Mitteilungen»)

#### Montag, 30. November

8.15 Ökum. Morgengebete in der Dorfkirche Biel-Benken

#### Dienstag, 1. Dezember

17.00 Rosenkranz in Therwil

#### Mittwoch, 2. Dezember

9.15 Gottesdienst mit Kommunionfeier  
17.00 Rosenkranz in Therwil

#### Freitag, 4. Dezember

15.30 Gottesdienst im Blumenrain entfällt

#### Samstag, 5. Dezember Biel-Benken

17.00 Gottesdienst mit Kommunionfeier  
Predigt: Philippe Moosbrugger

#### Therwil

#### 2. Adventssonntag

#### Sonntag, 6. Dezember

10.00 Gottesdienst mit Kommunionfeier. Predigt: Philippe Moosbrugger. Dreissigster: Marie Portmann und Meinrad Sprecher  
JG: Franz und Heidi Gutzwiller-Bohrer, Max und Maria Nussbaumer und Pius Nussbaumer

#### Montag, 7. Dezember

8.15 Ökum. Morgengebete in der Dorfkirche Biel-Benken

#### Dienstag, 8. Dezember

17.00 Rosenkranz in Therwil

#### Mittwoch, 9. Dezember

9.15 Gottesdienst mit Kommunionfeier (siehe «Mitteilungen»)

17.00 Rosenkranz in Therwil

#### Freitag, 11. Dezember

15.30 Gottesdienst im Blumenrain entfällt

#### Kollekten

Am Wochenende vom 28./29.11. sammeln wir für die Universität Freiburg i.Üe. Am darauffolgenden Wochenende 5./6.12. geht die Kollekte an das WBZ, das Wohn- und Bürozentrum für Körperbehinderte in Reinach.

### MITTEILUNGEN



Seelsorgeteam

#### Neue Krippenszenen in der Kirche

Neu werden ab Montag, den 7. Dezember, die Hirten auf dem Feld in unserer Weihnachtskrippe zu sehen sein. Die vielen liebevollen Details, die Rita Feigenwinter und Edith Angehrn für uns dort in Szene setzen, laden Gross und Klein zur Betrachtung ein.

#### Aus unserer Pfarrei wurde bestattet

Meinrad Sprecher, Therwil.  
Gott schenke ihm den ewigen Frieden und sei allen nahe, die um den Verstorbenen trauern.

#### Eröffnung der Vorbereitung auf die Erstkommunion 2021

Am Wochenende vom 1. Advent begrüßen wir in beiden Gottesdiensten die neuen Kommunionkinder. Aufgrund der Bestimmung, dass nur 50 Personen teilnehmen dürfen, werden die Kommunionkinder mit jeweils nur einem Elternteil dabei sein.

*Silvia Sahli, Markus Tippmar und Elke Kreiselmeyer*

#### Weihnachtsbaum beim Pfarramt

Am Freitag, den 4. Dezember, wird erstmals direkt vor dem Pfarramt ein grosser Christbaum aufgestellt. Der Baum kann zum Treffpunkt im Freien werden. Wenn Sie sich vorher melden, offerieren wir Ihnen zu den Öffnungszeiten auch gerne draussen eine Tasse Kaffee oder Tee.

*Anouk Battefeld*

#### Mittwochsgottesdienst mit Violine

Am Mittwoch, den 9. Dezember, gestalten um 9.15 Uhr Ursula Witzinger an der Orgel, Veronika Moulis Jenni, Violine, und Ralf Kreiselmeyer, Liturgie, den Gottesdienst.

*Ursula Witzinger*

#### Adventsfeier in der Stephanskirche

Am Dienstag, 15. Dezember, werden wir mit schöner Musik von Ralph Stelzenmüller und besinnlichen Geschichten die Adventsstimmung geniessen. Die geschmückte Kirche mit den liebevoll inszenierten Figuren wird um 14.30 Uhr für unsere gem. Feier zusätzlich speziell dekoriert sein. Wie jedes Jahr benötigen wir hierfür eine Anmeldung im Sekretariat bis Donnerstag, 10. Dezember. Ein Fahrdienst steht zur Verfügung. Wir freuen uns sehr auf Sie.

*Anouk Battefeld*

#### Rückblick Kirchgemeindeversammlung vom 10. November

Zum Ende der Amtsperiode galt es, für die zukünftigen vier Jahre wichtige personelle Weichen zu stellen. So wählte die Versammlung einstimmig Patricia Hacker zur neuen Präsidentin. Patricia Hacker, Schulleiterin in Basel, wohnt in Biel-Benken. Die Verbundenheit mit unseren Mitgläubenden im Nachbardorf ist dadurch bestens gewährleistet. Ebenfalls einstimmig in den Kirchenrat gewählt wurde Dr. Paul Erbel. Er wird dem Ressort Finanzen vorstehen. Die bisherigen Behördenmitglieder André Ackermann, Nicole Heeb, Lukas Gschwind und Philipp Vogel wurden alle ebenfalls ohne Gegenstimme wiedergewählt.

Die Versammlung genehmigte die Bauabrechnung für die Sanierung der Kirche, welche dank vieler glücklicher Umstände rund 150 000 Franken günstiger ausfällt als der bewilligte Kredit von 2,3 Mio. Franken. Ebenfalls stimmte die Versammlung dem Voranschlag 2021 mit einem minimalen Aufwandüberschuss von 2000 Franken und unverändertem Steuerfuss zu.

Die Mitglieder des Seelsorgeteams berichteten ausführlich über die Beeinträchtigungen, die sie infolge der Covid-Auflagen in ihrer täglichen Arbeit erleben müssen. Ihre kreativen Ideen und die «Betriebsplanung» für die kommende Zeit verdienen absolute Bewunderung.

Den scheidenden Kirchenräten Ruedi Baltisberger und Christoph Bitterli wurde ihr Wirken für die Kirchgemeinde mit grossem Beifall herzlich verdankt. Leider musste der traditionelle Schlussapéro entfallen.

*Der Kirchenrat*

Bitte beachten Sie die Hinweise bei der Rubrik «Pastoralraum Leimental».

#### Pfarrei St. Stephan

##### Gemeindeleitung

*elke.kreiselmeyer@rkk-therwil.ch*  
*ralf.kreiselmeyer@rkk-therwil.ch*  
*www.rkk-therwil.ch*

##### Seelsorge

*jutta.achhammer@rkk-therwil.ch*  
*philippe.moosbrugger@rkk-therwil.ch*

##### Mitarbeitender Priester, vakant

*Sozialarbeiterin, Tel. 079 136 46 02*  
*anouk.battefeld@rkk-therwil.ch*

##### Wegbegleitung Leimental

*Gabriela Bröcker, Tel. 061 723 96 90*  
*wegbegleitung@ref-kirche-ote.ch*

##### Sekretariat, Tel. 061 721 11 66

*Rita Kümmerli, Miriam Scholz*  
*sekretariat@rkk-therwil.ch*

##### Sigristinnen, Tel. 079 630 75 20

*Gabriela Rest, Fränzi Baltisberger*

##### Hauswartin, Tel. 079 578 65 67

*Rita Kümmerli, Mo-Fr 8-12 Uhr*

## Ettingen



### Santichlaus

Briefe an den Santichlaus  
Liebe Kinder  
Dieses Jahr kann ich nicht aus dem Schwarzwald nach Ettingen kommen. Ich freue mich jedoch über einen Brief oder eine Zeichnung von euch. Ich habe für Ettingen organisiert, dass die Briefe an mich einfach in den Briefkasten beim Pfarrhaus an der Kirchgasse 17 eingeworfen werden können. Vergesst nicht zu erwähnen, was ihr im letzten Jahr besonders gut gemacht habt, und was ihr im kommenden Jahr noch besser machen wollt.  
Ich weiss das zwar schon. Aber wenn ihr mir das schreibt, so bin ich sicher,

dass ihr es ganz gut auch selbst wisst. Bitte schreibt mir bis am 1. Dezember und unbedingt mit eurem Namen und Adresse drauf, damit ich weiss, wem ich antworten soll. Ich freue mich auf viele Briefe von euch.  
Herzlich  
euer Santichlaus

Liebe Eltern  
Gerne möchten wir Sie bitten, darauf zu achten, dass die Briefe und Zeichnungen mit Namen und Adresse versehen sind und bis am Dienstag, 1. Dezember, in den Briefkasten geworfen werden. Nur so kann der Santichlaus wirklich Antwort geben. Vielen Dank!

### MITTEILUNGEN

**Opfer 28./29. November**  
Universität Fribourg

**Opfer 5./6. Dezember**  
Fidei Donum

**Veranstaltungen//Voranzeigen**  
*Sonntag, 29. November:* 10.00 Uhr Familiengottesdienst zum 1. Advent, Kirche Ettingen  
*Mittwoch, 9. Dezember:* 6.00 Uhr Rorategottesdienst, Kirche Ettingen

**APH Blumenrain, Therwil/Pflegewohnungen am Blauen, Ettingen**  
Die Gottesdienste sind wegen der aktuellen Coronasituation leider bis auf Weiteres abgesagt.

**Rorategottesdienst**  
Am 9. und 16. Dezember findet der Rorategottesdienst in der Kirche statt. Dieses Jahr leider ohne Zmorgenessen. Als Trösterli gibt es ein Gipfeli zum Mitnehmen.

### AGENDA

**1. Adventssonntag**  
**Samstag, 28. November**  
18.00 Eucharistiefeier. JZ für Lore und Markus Brodmann-Rüger  
Hl. Messe für arme Seelen  
**Sonntag, 29. November**  
10.00 Eucharistiefeier, Familiengottesdienst  
**Dienstag, 1. Dezember**  
18.30 Anbetung vor dem Allerheiligsten  
19.00 Eucharistiefeier  
**Mittwoch, 2. Dezember**  
**Hl. Luzius**  
9.00 Eucharistiefeier, Rosenkranz

**Freitag, 4. Dezember**  
**Hl. Barbara, hl. Johannes von Damaskus**  
19.00 Eucharistiefeier  
JZ für Bertha Möschlin-Thüring und Max und Germaine Müller-Lorétan. Hl. Messe für Silvia Möschlin. Dreissigster für August Heller-Stöcklin  
**2. Adventssonntag**  
**Samstag, 5. Dezember**  
**Hl. Anno**  
18.00 Eucharistiefeier  
JZ für Werner und Agnes Pflugi-Schaub

### Gedanken zum Advent

Ab dem ersten Advent am 29. November bis zum Heiligen Abend haben wir für Sie in der Kirche für jeden Tag einen besinnlichen Gedanken zum Advent aufgelegt. Gerne dürfen Sie einen der gerollten Zettel mit nach Hause nehmen.  
Niggi Kümmerli, Jugendarbeiter



### «KIZ» – Kinderzeitung für den Sonntag

Jeweils einmal pro Woche liegt die aktuelle Ausgabe der Kinderzeitung «KIZ» in der Kirche im Schriftenstand zum Mitnehmen auf. Mit Ausmalbildern, Bastelideen, Bibeltexten, Gebeten usw. bieten wir den Kindern die Gelegenheit, sich spielerisch mit biblischen Themen vertraut zu machen.



### Anmeldung Sternsingen 2021

Die Ettinger Sternsinger/innen werden am 5. und 6. Januar 2021 unterwegs sein. Wegen der aktuell schwierigen Situation rund um Corona werden wir nicht singen, sondern Sternsingersprüche aufsagen. Die jeweils aktuellen

Schutzmassnahmen werden ebenfalls eingehalten.

Die Heiligen Drei Könige bringen abends ab 18.00 bis 20.15 Uhr den Hausseggen für das neue Jahr vor dem Haus oder der Wohnung. Der Erlös der Spendengelder geht an Hilfsprojekte von Missio, dieses Jahr zugunsten der Kinder in der Ukraine.

Für einen Sternsingerbesuch melden Sie sich bitte bis am 15. Dezember mit Namen, Adresse, Telefonnummer, bevorzugtem Datum und Uhrzeit an. Wir werden die Wünsche in der Reihenfolge der Anmeldungen berücksichtigen. Per E-Mail [info@rkk-ettingen.ch](mailto:info@rkk-ettingen.ch)  
Telefon 061 721 11 88  
Dienstag/Donnerstag 8.00 bis 11.30 Uhr  
Dienstag 14.00 bis 17.00 Uhr

### Wegbegleitung Leimental dankt der AET Therwil

Die Arbeitsgruppe Erwachsenenbildung AET konnte aufgrund Corona zahlreiche Kurse nicht durchführen und lud die bereits Angemeldeten ein, zugunsten der Wegbegleitung Leimental auf die Rückerstattung der Kursgebühr zu verzichten. Diese grosszügige Geste hat uns sehr gefreut, müssen wir doch, aufgrund des Lockdowns im Frühling auf viele Kollekten der Gottesdienste verzichten und verzeichnen einen deutlichen Spendenrückgang. Wir sagen allen Spenderinnen und Spendern herzlichen Dank für Fr. 2600.–, die wir entgegennehmen durften. Wenn auch Sie in diesen Zeiten die Wegbegleitung unterstützen möchten, finden Sie die Angaben auf [www.wegbegleitung-leimental.ch](http://www.wegbegleitung-leimental.ch). Gerne dürfen Sie auch bei uns direkt nachfragen. Danke für jede Geste der Solidarität.

Marie-Louise Wigger  
Präsidentin Begleitkommission

### Pfarrei St. Peter und Paul

**Pfarrleitung**  
Roger Schmidlin, Pfarrer  
Tel. 061 721 11 88

**Pfarramt/Sekretariat**  
Irene Brodmann  
Di/Do 8.00–11.30 und Di 14.00–17.00  
Kirchgasse 17, 4107 Ettingen  
Tel. 061 721 11 88, Fax 061 721 88 56  
[www.rkk-ettingen.ch](http://www.rkk-ettingen.ch)  
[info@rkk-ettingen.ch](mailto:info@rkk-ettingen.ch)

**Sakristane**  
Agnes Reinprecht, Tel. 061 721 14 47  
Susi Stöcklin, Tel. 061 721 78 31

**Katecheten/Jugendarbeit**  
Annekäthy De Pretto, Tel. 078 709 25 27  
Niggi Kümmerli, Tel. 079 250 55 99